



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 155]

नई दिल्ली, शनिवार, जुलाई 1, 1972/आषाढ़ 10, 1894

No. 155]

NEW DELHI, SATURDAY, JULY 1, 1972/ASADHA 10, 1894

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग सकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## MINISTRY OF FOREIGN TRADE

## PUBLIC NOTICE

## IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 1st July 1972

SUBJECT.—Import of 'Dates' [S. No. 21(b)/IV] from Iraq during September, 1972—March, 1973 licensing period on annual basis.

No. 95-ITC(PN)/72.—It has been decided to grant licences for import of "Dates" from Iraq to the established importers, having past import of "Dates" from that country by Sailing Vessels/Steamers etc., within the prescribed basic years on the following basis:

	Quota
(i) Established importers having past imports of dates from Iraq upto Rs. 1.5 lakhs.	100% subject to a minimum of Rs. 12,500.
(ii) Established importers having past imports of dates from Iraq between Rs. 1,50,001 and Rs. 5 lakhs.	95% subject to a minimum of Rs. 1.5 lakhs.

## Quota

- |   |   |
|---|---|
| (iii) Established importers having past imports of dates from Iraq between Rs. 5,00,001 and Rs. 15 lakhs. | 80% subject to a minimum of Rs. 4,75,000. |
| (iv) Established importers having past imports of dates from Iraq of over Rs. 15 lakhs.                   | 70% subject to a minimum of Rs. 12 lakhs. |

2. The basic period for all established importers of 'Dates' from Iraq will be from 1956-57 to 1969-70, and for importers detailed in item (i) to (iv) of the Annexure to this Public Notice, the basic period will be as mentioned under each item.

3. The established importers should submit their applications to the Joint Chief Controller of Imports & Exports, C.G.O. building, New Marine Lines, Churchgate, Bombay/Joint Chief Controller of Imports & Exports, 4, Esplanade East, Calcutta/Joint Chief Controller of Imports & Exports, 1st Line Beach, Madras/Joint Chief Controller of Imports & Exports, (Central Licensing Area), Indraprastha Bhavan, New Delhi/Dy. Chief Controller of Imports & Exports, T.D. Road, Ernakulam-1, (according to the jurisdiction under which they fall), on or before the 22nd July, 1972. No past import documents are required to be produced, provided such documents were produced in the past and were accepted in the past by the licensing authority concerned for issue of licences for import of Dates from Iraq. However, the established importers should quote the Number and date of licences obtained by them in the preceding two periods. The established importers, applying for the first time for grant of licences for import of Dates from Iraq according to the current policy, should submit unimpeachable documentary evidence of past import of 'Dates' from Iraq within the prescribed basic years i.e. 1956-57 to 1969-70.

4. The importers who are eligible in terms of Annexure to this Public Notice will also be granted licences to the extent of Rs. 12,500 each, (Rupees twelve thousand and five hundred only), for import of dates from Iraq, irrespective of their past imports, subject to the provision contained in paragraph 45(2) of the Import Trade Control Hand Book of Rules and Procedure, 1972-73 with regard to division of quotas. They may submit their applications for import of "Dates" from Iraq for September, 1972—March, 1973 period to Joint Chief Controller of Imports & Exports, (Central Licensing Area), Indraprastha Bhavan, New Delhi, on or before the 22nd July, 1972, in the usual form and manner complete in all respects.

5. It may be noted that no double benefit will be given and the applicants should submit one application only either in terms of paragraph 1 to 3 or in terms of paragraph 4 above and they should clearly mention in their applications that they have applied in one capacity only and not under both.

6. All applicants should indicate in their applications the value which remained unutilised as on 1st July, 1972 out of all the licences for import of dates from Iraq, received by them against Public Notice No. 144-ITC(PN)/71, dated the 25th October, 1971.

7. Licences issued in terms of this Public Notice will be valid for import of Dates from Iraq, subject to the condition that not less than 60 per cent of the face value of the licence shall have to be utilised for import of "Dates" from Iraq by sailing vessels only and the balance 40 per cent by steamers etc.

8. All incomplete applications are liable to be rejected.

9. The licences issued in terms of this Public Notice will be valid upto the 31st March, 1973 from the date of issue and no further extension in the validity period of the licences will be granted.

10. It may be noted that the minimum value of import licences for Dates from Iraq during September, 1972—March, 1973 has been enhanced to Rs. 12,500/- (Rupees Twelve thousand and five hundred only) subject to the provisions contained in para 45(2) of I.T.C. Hand Book of Rules & Procedure, 1972-73 with regard to division of quotas.

11. The provisions of Paragraph 77 (1) and 77 (2) of Section 1 of the Import Trade Control Policy Book (Vol. I) for the period April '72—March '73, relating to minimum and maximum value of licences will not apply to the licences issued in terms of this Public Notice.

## ANNEXURE

S. No. & Part of the ITC Schedule	Description of goods	Licensing authority	Validity of licences	Basis of licensing
1	2	3	4	5
21(b)/IV	Dates	Jt. C.C. I. & E (CLA) New Delhi.	Upto 31st March, 1973	Ad-hoc licences for import of Dates from Iraq will be issued to :  (i) Established Importers who have imports of fresh fruits to their credit from Afganistan during the five years ended 30-6-1957;  (ii) Established Importers who have imports of fresh fruits to their credit from any of the countries in the 'General Area' including Pakistan but excluding Afganistan, during the period from 1951-52 to 1969-70;  (iii) Established Importers who have Imports of fresh fruits to their credit from any of the countries in the 'General Area' including Pakistan but excluding Afghanistan during the period from 1945-46 to 1950-51 provided these imports had been accepted by the licensing authority for grant of <i>ad-hoc</i> licences for import of fresh fruits from Pakistan during 1960 to 1964;  (iv) Established Importers who have imports of dry fruits to their credit from Pakistan during the period 1951-52 to 1969-70;  (v) Co-operative Societies dealing in fresh fruits, subject to the production of a fresh certificate of registration from the concerned Registrar, Co-operative Societies, that they are still dealing in fresh fruits.

M. M. SEN,  
Chief Controller of Imports & Exports.

## विदेश व्यापार मंत्रालय

## सार्वजनिक सूचना

## आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 1 जुलाई, 1972

**विषय :** वार्षिक आधार पर सितम्बर 1972—मार्च 1973 लाइसेंस अवधि के दौरान ईराक से “खजूरों” [क्रम सं० 31(बी)/4] का आयात।

**संख्या 95—आई०टी०सी० (पी०एन०)/72—**इस बात का निश्चय किया गया है कि निर्धारित मूल अवधि के दौरान निम्नलिखित आधार पर उन संस्थापित आयातकों को ईराक से खजूरों के आयात की स्वीकृति दी जाए जिन्होंने पाल पोतों/स्टीमरों द्वारा उस देश से खजूरों का पहले आयात किया था:—

## कोटा

- (1) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से खजूरों 100% कम से कम 12,500 रु० के अधीन का पहले आयात 1.5 लाख रु० तक का है
- (2) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से खजूरों 95% कम से कम 1.5 लाख रुपये के का पहले आयात 1,50,001 रु० तथा 5 लाख आधीन रु० के बीच तक का है।
- (3) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से खजूरों का 80% कम से कम 4,75,000 रु० के अधीन पहले आयात 5,00,001 रु० तथा 15 लाख के बीच तक का है।
- (4) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से खजूरों का 70% कम से कम 12 लाख रु० के अधीन पहले आयात 15 लाख रु० से अधिक का है।

2. ईराक से ‘खजूरों’ का आयात करने वाले सभी संस्थापित आयातकों के लिए मूल अवधि 1956-57 से 1969-70 तक होगी तथा इस सार्वजनिक सूचना के अनुबंध की मद (1) से (4) तक में आयातकों के लिए दिए गए विवरण के लिए मूल अवधि प्रत्येक मद के अंतर्गत उल्लेख किए गए के अनुसार होंगी।

3. संस्थापित आयातकों को चाहिए कि वे अपने आवेदन पत्र संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, सी जी ओ, न्यू बिल्डिंग, न्यू मेरिन लार्ड्स, चर्चगेट, बम्बई/संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात 4, एस्प्लेनेड ईस्ट, कलकत्ता/संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात। लाइन बीच मद्रास/संयुक्त मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात (केन्द्रीय लाइसेंस धेत्र), इन्द्रप्रस्थ भवन नई दिल्ली/उप मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात टी० डी० रोड, अर्नाकुलम-1 (अधिकार क्षेत्र के अनुसार जिसमें वे आते हैं) 22 जुलाई, 72

को अथवा इससे पहले प्रस्तुत करें। पुराने आयात संबंधी दस्तावेज प्रस्तुत करने की कोई आवश्यकता नहीं है, बशर्त कि ऐसे दस्तावेज भूतकाल में प्रस्तुत किए गए हों और संबंधित लाइसेंस प्राधिकारी द्वारा ईराक से खजूरों के आयात के लिए लाइसेंस जारी करने के लिए वें स्वीकार किए गए हों, लेकिन संस्थापित आयातकों को पूर्वगामी दो अवधियों में प्राप्त किए गए लाइसेंसों की सं० तथा दिनांक का हवाला देना चाहिए। वर्तमान नीति के अनुसार, ईराक से खजूरों का आयात करने के लिए प्रथम बार लाइसेंस स्वीकृति के लिए आवेदन करने वाले संस्थापित आयातकों को ईराक से खजूरों के पूर्वगामी आयात का अधिप्रेष्य दस्तावेजी साक्ष्य निर्धारित मूल वर्षों अर्थात् 1956-57 से 1969-70 के भीतर प्रस्तुत करना चाहिए।

4. उन प्रत्येक आयातकों को भी जो प्रस्तुत सार्वजनिक सूचना के अनुबंध के अनुसार उपयुक्त हैं, ईराक से खजूरों के उनके गत आयातों के ऊपर ध्यान दिए बिना ही, कोटा के बंटवारे के संबंध में, आयात व्यापार नियंत्रण नियम तथा कार्यविधि, हैडबुक, 1972-73 की कंडिका 45(2) में विहित व्यवस्थाओं के अधीन 12,500 रु० (बारह हजार पांच सौ रु० मात्र) तक का आयात लाइसेंस दिया जाएगा। वे मितम्बर, 1971-मार्च 1972 अवधि के लिए ईराक से खजूरों के आयात के लिए अपने आवेदन पत्र सामान्य प्रपत्र में और यथा रीति सब प्रकार से पूर्ण 22 जुलाई, 1972 को अथवा इससे पहले मंयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात (सी० एल० ए०), नई दिल्ली को प्रस्तुत कर सकते हैं।

5. इसे ध्यान में रखा जाए कि दो तरफा लाभ नहीं दिया जाएगा और आवेदकों को या तो केवल उपर्युक्त कंडिका 1 से 3 अथवा कंडिका 4 के अनुसार एक आवेदन पत्र प्रस्तुत करना चाहिए तथा उन्हें अपने आवेदन पत्रों में स्पष्ट रूप से यह उल्लेख कर देना चाहिए कि उन्होंने केवल एकही की हैसियत के अंतर्गत आवेदन किया है न कि दोनों की।

6. सभी आवेदकों को चाहिए कि वे अपने आवेदन पत्रों में सार्वजनिक सूचना सं० 144-आई टी सी (पी० एन०)/71 दिनांक 25 अक्टूबर, 1971 के मद्दे ईराक से खजूरों के आयात के लिए उनके द्वारा प्राप्त किए गए सभी लाइसेंसों में से 1 जुलाई, 1972 को उपयोग करने के लिए जो मूल्य बच गया था, उसका संकेत करें।

7. इस सार्वजनिक सूचना के अनुसार जारी किए गए लाइसेंस ईराक से खजूरों के आयात के लिए इस शर्त के अधीन वैध होंगे कि लाइसेंस के अंकित मूल्य के 60% का उपयोग ईराक से 'खजूरों' के आयात के लिए केवल पाल-पोती द्वारा करना होगा और शेष 40% स्टीमरो आदि द्वारा।

8. सभी अधूरे आवेदन पत्र अस्वीकार कर दिए जाएंगे।

9. इस सार्वजनिक सूचना के अधीन जारी किए गए लाइसेंस जारी होने की तिथि से 31 मार्च 1973 तक वैध होंगे तथा उनकी वैधता अवधि की और वृद्धि के लिए अनुमति नहीं दी जाएगी।

10. इसे ध्यान में रखा जाए कि आयात व्यापार नियंत्रण नियम तथा कार्यविधि हैडबुक, 1972-73 की कंडिका 45(2) में निहित व्यवस्थाओं के अनुसार, मितम्बर, 1972 मार्च 1973 के दौरान कोटा बंटवारे के संबंध में, ईराक से खजूरों के आयात लाइसेंस का न्यूनतम मूल्य 12,500 रु० (बारह हजार पांच सौ रु० मात्र) तक बढ़ा दिया गया है।

11. अप्रैल, 1972-मार्च, 1973 अवधि की आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (वा० 1) के खंड 1 के पैरा 77(1) और 77(2) की लाइसेंसों के न्यूनतम और अधिकतम मूल्य से संबंधित शर्तें इस सार्वजनिक सूचना के अनुसार जारी किए लाइसेंसों के लिए लागू नहीं होंगी।

क्रम सं० तथा आई० टी० सी० अनुसूची का भाग	माल का वर्णन	लाइसेंस प्राधिकारी की बैधता	लाइसेंस देने का आधार
---	-----------------	-----------------------------------	----------------------

1

2

3

4

5

21(बी)/4

खजूरों संयुक्त मुख्य  
नियंत्रक, आयात-  
निर्यात (केन्द्रीय  
लाइसेंस क्षेत्र), नई  
दिल्ली।

31 मार्च 1973 तक ईराक से खजूरों के आयात के लिए तदर्थ लाइसेंस निम्नलिखित को जारी किए जाएंगे :—

(1) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 30-6-1957 को समाप्त होने वाले 5 वर्षों के दौरान अफगानिस्तान से ताजा फलों का आयात किया हो।

(2) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1951-52 से 1969-70 तक की अवधि के दौरान पाकिस्तान सहित सामान्य क्षेत्र के किसी भी देश से परन्तु अफगानिस्तान को छोड़कर, ताजा फलों का आयात किया हो।

(3) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1945-46 से 1950-51 तक की अवधि के दौरान पाकिस्तान सहित "सामान्य क्षेत्र" के किसी भी देश से परन्तु अफगानिस्तान को छोड़कर, ताजा फलों का आयात

1	2	3	4	5
				<p>किया हो बशर्ते कि लाइसेंस प्राधिकारी द्वारा 1960 से 1964 के दौरान पाकिस्तान से ताजा फलों का आयात करने के लिए तदर्थ लाइसेंसों की मंजूरी देने के लिए ये आयात स्वीकृत कर लिये गये थे।</p> <p>(4) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1951-52 से 1969-70 की अवधि के दौरान पाकिस्तान से सूखे फलों का आयात किया हो।</p> <p>(5) ताजा फलों का व्यापार करने वाली सहकारी समितियाँ बशर्ते कि वे संबंध पंजीयन प्रमाण पत्र प्रस्तुत करें कि वे अभी भी ताजे फलों का व्यापार कर रही हैं?</p>

एम० एम० सेन,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्गत।

